经济及社会理事会

9 December 2013
Chinese

妇女地位委员会

第五十八届会议

2014年3月10日至21日

第四次妇女问题世界会议以及题为“2000年妇女：
二十一世纪两性平等、发展与和平”的大会特别
会议的后续行动：重大关切领域战略目标和
执行的执行情况以及进一步的行动和倡议

具有经济及社会理事会咨商地位的非政府组织瑞士北京后非政府组织 协调组织提交的陈述

秘书长收到下列陈述，现按照经济及社会理事会第 1996/31 号决议第 36 和
第 37 段分发。



陈述

一个独立的目标及一个贯穿各领域的问题：让我们把性别主题纳入 2015 年后发展议程

瑞士北京后非政府组织协调组织是一个伞式组织，其成员组织有 30 个，在瑞士采取联合行动维护妇女的权利。我们的工作具体基于我们谋求在瑞士执行的国际准则（《消除对妇女一切形式歧视公约》、《北京行动纲要》以及在妇女地位委员会各届会议上通过的商定结论）。今年将在妇女地位委员会第五十八届会议期间举行的多边讨论将讨论 2015 年后议程。

在 2015 年前将努力实现千年发展目标。虽然取得一些个别的成功，包括在区域一级的成功，但认为千年发展目标已成功实现并非大家一致所持的观点。尽管目标 3 是明确处理性别主题的目标，但整个千年发展目标显然以各种方式涉及这一问题。事实上，鉴于受贫穷影响的人有 70% 是妇女，除非解决性别问题，否则不可能减少贫穷。

对千年发展目标的后续行动进行的辩论为民间社会提供了着力强调性别主题重要性的新机会。正是在这一背景下，我们敦促把性别主题视为一个独立目标，同时还继续把它视作一个贯穿各领域的问题。

性别平等是促进可持续发展、安全保障、增长和公正社会的一个必要条件。性和生殖权利、消除基于性别的暴力、妇女在决策机构的任职情况以及消除歧视性社会规范等专题的重要性和复杂性都说明有必要制定一项独立目标。

然而，性别也应被视为一个贯穿各领域的问题，也就是说 2015 年后发展议程的各项目标应至少包含一项针对两性问题的指标。这并不意味着简单地把“妇女”和“男子”这两个字眼添加到现行目标中，而是利用各项指标以便能够评估是否确实实现了针对每一性别的目标。把社会性别观点纳入充足的财政和人力资源预算编制以及承认妇女和女孩是可持续发展和建立公正社会的关键这一明确政治意愿是实现公正社会的必要条件。

瑞士对建立一个公正社会的坦荡承诺有着悠久的历史。瑞士通过代表妇女权利的参与正在获得更大的国际知名度和认可。

本组织认为，惟有在方案制定工作中给予性别主题头等重要地位，宏大的发展目标才具有可持续性。我们希望妇女地位委员会将阐明支持妇女权利的明确立场，并致力于使性别主题成为 2015 年后时代的一个宏大独立目标和贯穿各领域的问题。